# Erlanger DELEGIE Usama Al Shahmani Maike Albath

Maike Albath Martin Baltscheit Tyson Barker Anne Becker Julia Bernhard Marcel Beyer Birgit Birnbacher Martina Boette-Sonner Alex Boldin Bas Böttcher Helmut Böttiger Wolf Böwig Frank Braun Michael Braun Nana Brink Lisa Christ

Max Czollek Daniela Danz Zora del Buono Michaela Dietl Marko Dinić Ariel Doron DOTA

Tanja Esch Lucas Fassnacht Anke Feuchtenberger Svenja Flaßpöhler friederike. Valerie Fritsch

Chris Garmon Nora Gomringer Dorothea Grünzweig Ulrike Guérot Sandra Gugić Kübra Gümüşay

Lisa Frühbeis

Verena Güntner Anna Katharina Hahn Herbert Heinzelmann Monika Helfer Friedrich Herrmann Markus Hoffmann

Volker Jarck
Michael Jordan
Felix Kaden
Karl die Große
Esther Kinsky
Thilo Krause

GST.

@kriegundfreitag Anne-Dore Krohn Dirk Kruse Nadja Küchenmeister Anke Kuhl Robert Lepenik Lisaholic Mawil Mbp Henrik Müller Marina Münkler Of Men And Deer Malcolm Ohanwe Christoph Peters Marion Poschmann Leif Randt Teresa Reichl Gabriele Riedle Salomon Courttownsman Ulrike Almut Sandig Andreas Schäfer Philipp Scharrenberg Denis Scheck Philipp Scholz Martin Schröder Lutz Seiler Peter Stamm Hajo Steinert Heinrich Steinfest Jonas Tim Philip Waechter Anne Weber Florian Felix Weyh Matthias Wieland Iris Wolff Yasmo Cornelia Zetzsche

Nell Zink

Sonderausgabe Donnerstag, 27. August bis Sonntag, 30. August 2020

Literatur aktuell Gespräche & Diskussionen Sonderveranstaltungen Bayern 2-Nacht der Poesie Kinder lieben Comics! Literatur in der Stadt Ausstellungen Filme

Skulpturengarten Heinrich Kirchner am Burgberg Stadtmuseum Innenhof Kulturinsel Wöhrmühle Kulturzentrum E-Werk Redoutensaal Villa an der Schwabach Bürgertreff Die Villa Kulturpunkt Bruck Open Air An der Bleiche Lamm-Lichtspiele und andere



# Literatur aktuell

# Die Revue der Neuerscheinungen

Lesungen und Gespräche, Eintritt jeweils: 5,-/ erm. 2,50 Euro

Endlich einmal keine Absage! Lesungen und Gespräche finden aus gegebenem Anlass als einstündige Einzelveranstaltungen statt – unter freiem Himmel, an schönen Orten, die meist fußläufig oder mit dem Fahrrad gut zu erreichen sind. Aus organisatorischen Gründen sind Eintrittskarten erforderlich. Bitte im Vorverkauf erwerben! Bei mehreren Veranstaltungen Rabatt. Tageskasse nur bei Restkarten.

Fr. 28.8.: Burgberggarten Marion Poschmann, Gespräch mit Michael Braun (16:00); Heinrich Steinfest, Gespräch mit Dirk Kruse (18:00) Stadtmuseum Innenhof Heinrich Steinfest, Gespräch mit Hajo Steinert (16:00); Marion Poschmann, Gespräch mit Maike Albath (18:00)

Sa, 29.8.: Burgberggarten Monika Helfer, Gespräch mit Hajo Steinert (14:00); Peter Stamm, Gespräch mit Hajo Steinert (15:30); Verena Güntner, Gespräch mit Maike Albath (17:00); Marcel Beyer, Gespräch mit Michael Braun (18:30) Stadtmuseum Innenhof Verena Güntner, Gespräch mit Anne-Dore Krohn (14:00); Leif Randt, Gespräch mit Maike Albath (15:30); Christoph Peters, Gespräch mit Dirk Kruse (17:00); Peter Stamm, Gespräch mit Dirk Kruse (18:30) Villa an der Schwabach Thilo Krause, Gespräch mit Maike Albath (14:00); Volker Jarck, Gespräch mit Anne-Dore Krohn (15:30); Dorothea Grünzweig, Gespräch mit Michael Braun (17:00); Birgit Birnbacher, Gespräch mit Herbert Heinzelmann (18:30) Bürgertreff Die Villa Birgit Birnbacher, Gespräch mit Michael Braun (15:30); Thilo Krause, Gespräch mit Hajo Steinert (17:00) Kulturpunkt Bruck Marcel Béyer, Gespräch mit Dirk Kruse (15:30); Monika Helfer, Gespräch mit Anne-Dore Krohn (17:00)

**So, 30.8.: Burgberggarten** Andreas Schäfer, Gespräch mit Anne-Dore Krohn (14:00); Anna Katharina Hahn, Gespräch mit Dirk Kruse (15:30); Anne Weber, Gespräch mit Michael Braun (17:00); Valerie Fritsch, Gespräch mit Dirk Kruse (18:30) **Stadtmuseum Innenhof** Anne Weber, Gespräch mit Maike Albath (14:00); Valerie Fritsch, Gespräch mit Maike Albath (15:30); Ulrike Almut Sandig, Gespräch mit Hajo Steinert (17:00); Anna Katharina Hahn, Gespräch mit Ha-io Steinert (18:30) **Villa an der Schwabach** Ulrike Almut Sandig. Gespräch mit Michael Braun (14:00); Christoph Peters, Gespräch mit Anne-Dore Krohn (15:30); Andreas Schäfer, Gespräch mit Maike Albath (17:00); Daniela Danz, Gespräch mit Michael Braun (18:30) **Bürgertreff Die Villa** Daniela Danz, Gespräch mit Hajo Steinert (15:30); Nell Zink, Gespräch mit Cornelia Zetzsche (17:00) **Kultur-punkt Bruck** Leif Randt, Gespräch mit Herbert Heinzelmann (15:30); Iris Wolff, Gespräch mit Anne-Dore Krohn (17:00)

### **Medienpartner Bayern 2**

#### Bayern 2-Nacht der Poesie

Mit Esther Kinsky, Nadja Küchenmeister, Marion Poschmann, Lutz Seiler; Musik: Bas Böttcher, Frank Braun, Yasmo; Moderation: Martina Boette-Sonner

Von Poesie bis Prosa, von Spoken Word bis Rap – nach zwei Jah-ren Pause feiert die Bayern 2-Nacht der Poesie ihr Comeback. Marion Poschmann, Esther Kinsky und Nadja Küchenmeister stellen neue Gedichtbände vor, Lutz Seiler liest aus seinem mit dem Leipzi-ger Buchpreis ausgezeichneten Roman "Stern 111", mit Yasmo gibt es feministischen Hip Hop zu hören, umrahmt vom Slam-Poeten Bas Böttcher zusammen mit dem Trompeter Frank Braun.

Do, 27.8., 20 Uhr, Kulturinsel Wöhrmühle

Eintritt: 12,-/ erm. 6,- Euro

# Diwan – Das Büchermagazin live auf Bayern 2

Live-Sendung mit Marcel Beyer, Zora del Buono, Sandra Gugić und Nell Zink; Musik: Michaela Dietl; Moderation: Cornelia Zetzsche Vier Autorinnen und Autoren nehmen mit ihren neuen Büchern Platz auf dem "Diwan". Das Büchermagazin von Bayern 2, live vom Erlanger Poetenfest, ist Radio vor Ort bei Hörern und Leserinnen. So. 30.8. 14 Uhr, Kulturinsel Wöhrmühle und live auf Bayern 2 Eintritt: 5,-/erm. 2,50 Euro

# **Kinder lieben Comics!**

# Kinder lieben Comics! I

Tim zieht in ein echtes Spukhaus, Ulfs Detektivbande ist auf heißer Spur und die Zwillinge Ben & Teo sind außer Rand und Band ... Live-Zeichnen mit Mawil, Lesungen mit Martin, Ben & Teo Balt-scheit, Tanja Esch, Matthias Wieland u. a. Sa, 29.8., 14–18 Uhr, E-Werk, Garten

Kostenlose Tickets bitte unbedingt im Vorverkauf erwerben!

#### Kinder lieben Comics! II

Der freche blaue Esel Ariol, eine verzauberte Werkzeugkiste, Toni, der ans Meer will, ein famoses Klobürstenduell und Selma, die sich in einen Hund verwandelt ... Lesungen mit Martin Baltscheit, Anne Becker, Anke Kuhl, Philip Waechter, Matthias Wieland u. a. **So, 30.8., 14–18 Uhr, E-Werk, Garten** 

Kostenlose Tickets bitte unbedingt im Vorverkauf erwerben!

# Comic-Rallye: ULF und der Fall Einstein

Detektivrallye ab 8 Jahren durch die Altstadt - Findet Hinweise, sammelt Indizien, verfolgt Verdächtige und löst knifflige Rätsel, um den fiesen Meerschweinchenentführern das Handwerk zu legen. 1. bis 31.8., Altstadt Erlangen

Rallye-Mappen: Stadtbibliothek - Kinderbibliothek

Infos zu Workshops unter www.poetenfest-erlangen.de

# Ausstellungen

Wolf Böwig: 40.555 24.8.-6.9., Bilddokumentation europäischer Wolf Bowlg. 40.393 24.6.—0.9., Sindoubuntentation entriplascities Außengrenzen – Innenstadt; Stationengespräch mit Wolf Böwig und Marko Dinić: Sa, 29.8., 17 Uhr und So, 30.8., 14 Uhr Michael Jordan: Warum wir müde sind 27.8.—12.9., 11—19 Uhr, Ex-Teppich Studio B11: Kuns.t.raum 27.+28.8., 16—20 Uhr, 29.8., 11—20 Uhr, 20.8. 30.8., 11-18 Uhr, ehemaliges Landratsamt

#### Gespräche und Diskussionen

Gesprächsreihe "Zäsur 2020 – Die Welt im Wandel" Eintritt jeweils: 5,-/ erm. 2,50 Euro

#### Was uns verbindet - Manifest für eine plurale Gesellschaft Max Czollek im Gespräch mit Nana Brink

Schon Max Czolleks Streitschrift, "Desintegriert Euch!" hielt der deutschen Gesellschaft den Spiegel vor. In "Gegenwartsbewälti-qung" geht es ihm um eine Antwort auf die Frage: Wen das überhaupt meint – die deutsche Gesellschaft – wer dazugehört zum Wir? Fr, 28.8., 16 Uhr, Redoutensaal

#### Was der Sprache zu Grunde liegt – Sprache und Identität

Kübra Gümüşay und Marina Münkler im Gespräch mit Nana Brink In "Sprache und Sein" plädiert Kübra Gümüşay für eine Gesellschaft, "in der alle gleichberechtigt sprechen und sein können". Wie Sprache unser Denken prägt, ist auch ein Thema von Marina Münkler in ihrem Buch "Abschied vom Abstieg" (mit Herfried Münkler). Wie sehr prägt Sprache unsere Identität und damit unsere Politik? Fr, 28.8., 18 Uhr, Redoutensaal

# Was uns ausmacht – Über Freiheit und Individualität

Svenja Flaßpöhler und Elisa Hoven im Gespräch mit Florian F. Weyh Bis zur Pandemie lebten wir in einer Individualgesellschaft. Plötzlich setzen sich kollektive Normen mit Macht vor individuelle Entscheidungen. Zwänge entstehen aus dem Nichts, nach persönlichen Bedürfnissen und Befindlichkeiten wird in einem Lockdown nicht gefragt. Wo bleibt die Autonomie des Individuums, vor allem auch im Krankheitsfall und in Fragen des eigenen Todes?

# Sa, 29.8., 12 Uhr, Redoutensaal

#### Wie wir uns aufstellen - Familie und Gesellschaft

Svenja Flaßpöhler und Teresa Bücker (angef.), Gespräch mit Nana Brink Hat die Corona-Krise die Rückkehr zu alten Rollenmustern befördert? Studien bestätigen das. Aber sie zeigen auch: Noch nie waren mehr Männer im Home-Office, auch wenn die Hauptlast der Familienarbeit nach wie vor bei den Frauen liegt. Ist die Pandemie eine Chance, Familie gerechter zwischen Frauen und Männern zu organisieren? Was kann und muss die Politik dazu beitragen?

#### Sa, 29.8., 14 Uhr, Redoutensaal

#### Was wir wollen - Die mild-chronische Form von Glück?

Martin Schröder im Gespräch mit Florian Felix Weyh; Lesung: Markus Hoffmann

Der Philosoph Wolfgang Lenzen bezeichnete Zufriedenheit einmal als "mild-chronische Form von Glück". Wie zufrieden die Deutschen sind, hat der Soziologe Martin Schröder durch eine Langzeit-Studie herausgefunden: "Wann sind wir wirklich zufrieden?" Seine Leser warnt er: "Ich kann nichts dafür, was ich in den Daten finde." Sa, 29.8., 16 Uhr, Redoutensaal

#### Was uns abverlangt wird - Demokratie und Rechtsstaat

Ulrike Guérot und Elisa Hoven im Gespräch mit Florian Felix Weyh Kurzfristig dominieren in einer Pandemie konkrete Probleme in Wirtschaft, Gesundheitswesen und Bildung. Langfristig drohen unter dem Diktat staatlicher Handlungsfähigkeit strukturelle Verwerfungen im Zusammenspiel von Demokratie und Rechtsstaat. Was muss sich, was darf sich und was sollte sich auf keinen Fall verändern? Sa, 29.8., 18 Uhr, Redoutensaal

# Was es uns kostet – Finanzraum Europa

Ulrike Guérot und Henrik Müller im Gespräch mit Florian Felix Weyh Die Zahlen sind in jeder Hinsicht gigantisch: Firmenpleiten, Kurzar-beit und Arbeitslosigkeit auf der einen – staatliche Finanzstützen in Billionenhöhe auf der anderen Seite. Europa ist von der Pandemie jedoch unterschiedlich stark betroffen. Was kommt ökonomisch und politisch auf den Kontinent, was auf Deutschland zu? So, 30.8., 11 Uhr, Redoutensaal

# Wie sich Lager bilden – Zur aktuellen Lage in den USA

Tyson Barker und Gabriele Riedle im Gespräch mit Nana Brink Nie hat ein Land so sehr seine Mitte verloren, wie die USA unter Donald Trump. Dabei ist der Präsident nur ein Symptom für die Spal-tung der Gesellschaft, deren Ursachen nur zu deutlich geworden sind: Rassismus, religiöse Rechte, dysfunktionaler Polizei- und Verwaltungsapparat. Gibt es einen Weg aus der Lager-Bildung? Und wie sehr muss uns das in Europa beschäftigen?

# So, 30.8., 14 Uhr, Redoutensaal

# Was uns anstachelt – Medienpolitische Betrachtungen

Henrik Müller und Martin Schröder im Gespräch mit Florian F. Weyh Die Pandemie hat die Rolle der Medien verändert. Einerseits sind sie wichtiger als je zuvor, andererseits trotz erhöhter Nutzung wirtschaftlich besonders betroffen. Fake-News – zuvor zwar ärgerlich, aber selten bedrohlich – können zur echten Gefahr werden. Wie soll die Gesellschaft künftig mit ihren Medien leben? Welche braucht sie? Welche beeinflussen sie positiv, welche negativ? **So, 30.8., 16 Uhr, Redoutensaal** 

Wie wir ausgrenzen - Rassismus im Fokus Malcolm Ohanwe und Mo Asumang (angef.), Gespräch mit Nana Brink Was sitzt in unseren Köpfen fest, wenn wir das Wort "schwarze Mitbürger" aussprechen? Bezieht sich unsere Vorstellung nur auf die Hautfarbe oder haben wir auch Vorstellungen und Klischees im Kopf? Nach der Ermordung von George Floyd wird auch bei uns demonstriert und diskutiert. Werden die Debatten, die wir gerade über Rassismus erleben, Einfluss auf unser Bewusstsein haben? So, 30.8., 18 Uhr, Redoutensaal

### Heimat – Zufallsglück oder Kampfansage?

Usama Al Shahmani im Gespräch mit Florian Felix Weyh "Was ist Heimat: ein Zufallsglück?", fragte sich der aus dem Irak stammende Schriftsteller schon in seinem ersten Buch. Auch in seinem aktuellen Roman "Im Fallen lernt die Feder fliegen" geht es um das schwierige Verhältnis zwischen alter und neuer Heimat. So, 30.8., 20 Uhr, Redoutensaal

#### Sonderveranstaltungen

#### Warum wir müde sind

Comic-Lesung mit Michael Jordan und Robert Lepenik (Musik) Verschlammte Pfade, geheimnisvolle Höhlen, postapokalyptische Landschaften: In seinen Bilderzählungen erschafft Michael Jordan eine mysteriöse Welt, in die man sich nur zögerlich hinein wagt ... Do, 27.8., 21 Uhr, E-Werk, Garten Eintritt: 5,-/ erm. 2,50 Euro

# Lucky Luke sattelt um

Comic-Lesung mit Mawil u. a., Gespräch mit Matthias Wieland Unverhofft findet sich der berühmteste Cowboy der Welt im Sattel eines Drahtesels wieder: Lucky Luke strampelt sich ab, um das neumodische Gefährt an Ganoven, Hinterwäldlern und Indianern vorbei ins ferne San Francisco zu schaffen. Turbulente Lesung mit

dem ersten deutschen "Lucky Luke"-Zeichner. Fr, 28.8., 18 Uhr, E-Werk, Garten Eintritt: 5,– / erm. 2,50 Euro

#### **PENG PENG Parker**

Eine Hommage an Dorothy Parker von und mit Nora Gomringer, Jonas Tim (Piano) und Philipp Scholz (Drums und Komposition) Sie schrieb über die Liebe und das Leben, seufzend und lachend, mal zart, mal hart, immer trinkfest. Aus der Fülle von Parkers Spott-, Humor- und Liebesgedichten haben Nora Gomringer und Philipp Scholz erstaunliche Songs geschaffen, rhythmisch, witzig, eigen. Fr, 28.8., 20 Uhr, Open Air An der Bleiche Eintritt: 12,–/ erm. 6,– Euro

# Highlander Song Slam – Open Air Spezial

Mit Alex Boldin, Salomon Courttownsman, friederike., Chris Garmon, Mbp, Of Men And Deer; Moderation: Felix Kaden Beim Erlanger Song Slam treten Singer-Songwriter zum musikalischliterarischen Wettstreit an. Wer gewinnt, entscheiden Siel Fr, 28.8., 20 Uhr (Einlass: 19 Uhr), Kulturinsel Wöhrmühle Eintritt: 7,– / erm. 3,50 Euro

#### Dich lieb' ich. Erde!

Anne-Dore Krohn und Denis Scheck feiern Friedrich Hölderlin Es ist zum Verrücktwerden in Deutschland mit der Dichtung. Hölderlin revolutionierte die Poesie, bildete mit Hegel und Schelling die berühmteste WG der Welt und bis heute ist keine Biografie und kein Werk geheimnisvoller geblieben. Doch schrieb er so verständliche Verse wie "Dich lieb" ich, Erdel Trauerst du doch mit mir!" Sa, 29.8., 20 Uhr, Open Air An der Bleiche Eintritt: 12,–/erm. 6,– Euro

# DOTA: Mascha Kaléko

Dota Kehr (Gesang, Gitarre), Jan Rohrbach (E-Gitarre), Janis Görlich (Schlagzeug), Jonas Hauer (Keyboard); Gast: Karl die Große Erstmals singt Dota Kehr keine selbstgeschriebenen Texte, sondern macht sich die Poesie von Mascha Kaléko zu Eigen. Die Eleganz und Strahlkraft ihrer Dichtkunst passt DOTA wie angegossen. Sa, 29.8., 20 Uhr, Kulturinsel Wöhrmühle Eintritt: 18,-/erm. 9,-Euro

# Nacht der Max und Moritz-Preisträger\*innen

Comic-Lesungen mit Julia Bernhard, Anke Feuchtenberger, Lisa Frühbeis, @kriegundfreitag und Anke Kuhl Am 10. Juli wurde der Max und Moritz-Preis anlässlich des Digitalen

Comic-Salons in neun Kategorien vergeben. Nun lesen einige der deutschsprachigen Preisträger\*innen aus ihren prämierten Werken. Sa, 29.8., 20 Uhr, E-Werk, Garten

Eintritt: 7.- / erm. 3.50 Euro

# Celans Zerrissenheit

Helmut Böttiger im Gespräch mit Dirk Kruse Zum 50. Todestag Celans wirft Helmut Böttiger einen neuen Blick auf den Dichter und räumt mit vielen Mythen und Vorurteilen auf. Von den Rechten, die ihn faszinierten, abgelehnt; von Linken bewundert, die ihn missverstanden. An kaum einem deutschsprachigen Autor zeigen sich die Verwerfungen der Nachkriegszeit deutlicher. So, 30.8., 11 Uhr, Burgberggarten

# Eintritt: 5,-/ erm. 2,50 Euro

# **Open Air Poetry Slam**

Mit Lisa Christ, Friedrich Herrmann, Teresa Reichl, Philipp Scharren-berg; Moderation: Lucas Fassnacht; Musik: Lisaholic Die Sonderausgabe des Erlanger Poetry Slams zum Poetenfest wusste das Publikum schon immer zu begeistern. Auch 2020 kommen einige der besten Slamerinnen und Slamer nach Erlangen. So, 30.8., 18 Uhr (Einlass: 17 Uhr), Kulturinsel Wöhrmühle Eintritt: 7,-/ erm. 3,50 Euro

Little Women (25.8., 21:00), Als Hitler das rosa Kaninchen stahl (26.8., 21:00): Open Air An der Bleiche, Eintritt: 10,— Euro | Deutschstunde (27.8., 21:00), Nationalstrasse (30.8., 21:00): Open Air An der Bleiche, Eintritt: 10,-/erm. 5,- Euro | **Berlin Alexander-platz** (28.8., 19:30), **Friedrich Hölderlin: Dichter sein. Unbedingt!** (30.8., 11:00): Lamm-Lichtspiele, Eintritt: 9,-/erm. 7,- Euro

# Literatur in der Stadt

Literaturfahnen, Plakatkampagne "Zäsur 2020", Stimmen-Mobile "40 Jahre Poetenfest", Ariel Doron: "Rettet die Bücher!"

Änderungen vorbehalten! Karten ab 6.8. online und an den Vorver-Ander ungen vorberlatten: Kai ten ab 6.6. Online und an den vorver-kaufsstellen (Gebühren). Beim Besuch mehrerer Veranstaltungen Rabatt. Das Programmheft ist Mitte August für 4,— Euro im Vorver-kauf und in ausgewählten Buchhandlungen erhältlich. Die Veranstal-tungen finden auch bei Regen statt. www.poetenfest-erlangen.de

Kulturamt der Stadt Erlangen – Abteilung Festivals und Programme Gebbertstraße 1, 91052 Erlangen, Tel.  $\pm$  49 (0)9131 86-1408 E-Mail: info@poetenfest-erlangen.de